5　Summary
⑴　Contracting Entity : Kouichi Miwa The Obligating Officer, Director Administration Department, Japan Labour Health and Welfare Organization Toyama Rosai Hospital
⑵　Classification of the products to be procured : 2
⑶　Nature and quantity of the products to be purchased :
①　Fuel oil JIS class 1 No. 1　100ＫＬ
②　Fuel oil JIS class 1 No. 1　200ＫＬ
③　Fuel oil JIS class 1 No. 1　150ＫＬ
④　Fuel oil JIS class 1 No. 1　200ＫＬ
⑷　Delivery period : ①From 1, April, 2010 through 30, June, 2010 ②From 1, July, 2010 through 30, September, 2010 ③From 1, October, 2010 through 31, December, 2010 ④From 1, January, 2011 through 31, March, 2011
⑸　Delivery place : Specified by the Obligating Officer
⑹　Qualification for participating in the tendering procedures : Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall :
①　not come under Article 70 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting, Furthermore, minors, Person under Conservatorship or Person under Assistance that obtained the consent necessary for concluding a contract may be applicable under cases of special reasons within the said clause,
②　not come under Article 71 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting,
③　be a qualified person in Goods Suppliers for participating in tenders by the Japan Labour Health and Welfare Organization,
④　meet the qualification requirements which the Obligating Officer may specify,
⑺　Time-limit of tender :
①　5 : 00 PM 25, March, 2010
②　5 : 00 PM 24, June, 2010
③　5 : 00 PM 22, September, 2010
④　5 : 00 PM 22, December, 2010
⑻　Contact point for the notice : Tetsuya Hirose Procurement Section, Accounting Division, Toyama Rosai Hospital 992 Rokuroumaru Uozu-shi Toyama-ken 937―0042 Japan TEL 0765―22―1280

入札公告

次のとおり一般競争入札に付します。
平成22年１月15日
契約担当役
独立行政法人労働者健康福祉機構
和歌山労災病院長　玉置　哲也
◎調達機関番号　590　◎所在地番号　30

○第80号

１　調達内容
⑴　品目分類番号　４
⑵　購入等件名及び数量
①　エダラボン注（30㎎／20㎖×10Ａ／箱）290箱
②　リツキシマブ注（100㎎／10㎖×１Ｖ／箱）100箱
③　リュープロレリン酢酸塩ＳＲ注キット（11.25㎎×１筒）250箱
④　ソラフェニブトシル酸塩（200㎎×56錠）60箱
⑶　調達件名の特質等　入札説明書及び仕様書による。
⑷　納入期間　平成22年４月１日から平成23年３月31日
⑸　納入場所　和歌山労災病院
⑹　入札方法　上記１⑵の件名ごとにそれぞれ入札に付する。なお､落札決定に当たっては、入札書に記載された金額に当該金額の５パーセントに相当する額を加算した金額（当該金額に１円未満の端数があるときは、その端数金額を切り捨てるものとする｡)をもって落札価格とするので、入札者は、消費税及び地方消費税に係る課税事業者であるか免税事業者であるかを問わず、見積もった契約金額の105分の100に相当する金額を入札書に記載すること。
２　競争参加資格
⑴　予算決算及び会計令第70条の規定に該当しない者であること。ただし、未成年者、被保佐人、又は被補助人であって、契約締結のために必要な同意を得ている者については、この限りではない。
⑵　予算決算及び会計令第71条の規定に該当しない者であること。
⑶　労働者健康福祉機構における「物品の販売」の競争参加資格を有する者であること。
⑷　薬事法に基づく医薬品の一般販売業の許可を受けていることを証明した者であること。
⑸　その他契約担当役が必要と定める資格を有する者であること。
３　入札書の提出場所等
⑴　入札書の提出場所、契約条項を示す場所、入札説明書の交付場所及び問い合わせ先
〒640―8505 和歌山県和歌山市木ノ本93番地　和歌山労災病院会計課契約係　本松　香織　電話073―451―3181
⑵　入札説明書の交付方法　本公告の日から上記３⑴の交付場所にて交付する。
⑶　入札説明会の日時及び場所　平成22年２月12日11時　和歌山労災病院（院内）会議室
⑷　入札書の受領期限　平成22年３月17日17時
⑸　開札の日時及び場所　平成22年３月18日14時　和歌山労災病院（院内）会議室
４　その他
⑴　契約手続きにおいて使用する言語及び通貨　日本語及び日本国通貨。
⑵　入札保証金及び契約保証金　免除。
⑶　入札者に要求される事項　封印した入札書に本公告に示した物品又はこれと同等のものを納入できることを証明する書類並びに本公告に示した物品と同等のものをもって競争に参加しようとする者については、当該物品が本公告に示した物品と同等であることを証明する資料及び製品の見本等を添付して入札書の受領期限までに提出しなければならず、当該書類に関し、開札日の前日までの間において､契約担当役から説明を求められた場合は、それに応じなければならない。
⑷　入札の無効　本公告に示した入札参加に必要な資格のない者のした入札及び入札の条件に違反した入札。
⑸　契約書作成の要否　要。
⑹　落札者の決定方法　本公告に示した物品又はこれと同等のものを納入できると契約担当役が判断した者であって、独立行政法人労働者健康福祉機構会計細則第42条に基づき作成された予定価格の制限の範囲内で、最低価格をもって有効な入札を行った入札者を落札者とする。

5　Summary
⑴　Contracting Entity : Tetsuya Tamaki The Obligating Officer, Director Administration Department, Japan Labour Health and Welfare Organization Wakayama Rosai Hospital
⑵　Classification of the products to be procured : 4
⑶　Nature and quantity of the products to be purchased :
①　Edaravone Injection 1 case (30㎎／20㎖×10ampoules／1case) 290 cases
②　Rituximab Injection 1 case (100㎎／10㎖×1vial／1case) 100 cases
③　Leuprorelin Acetate SR For Injection Kit 1 case (11.25㎎×1vial／1case) 250 cases
④　Sorafenib Tosilate Tablet 1 case (200㎎×56tablets／1case) 60 cases
⑷　Delivery period : From 1, April, 2010 through 31, March, 2011
⑸　Delivery place : Wakayama Rosai Hospital
⑹　Qualification for participating in the tendering procedures : Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall :
①　not come under Article 70 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting, Furthermore, minors, Person under Conservatorship or Person under Assistance that obtained the consent necessary for concluding a contract may be applicable under cases of special reasons within the said clause,
②　not come under Article 71 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting,
③　be a qualified person in Goods Suppliers for participating in tenders by the Japan Labour Health and Welfare Organization,
④　prove to have registered with the relevant authorities, in accordance with the Pharmaceutical Affairs Law, to initiate business of selling medical appliances,
⑤　meet the qualification requirements which the Obligating Officer may specify,